

# Top hotel Family Cup 2008

Umrahmt wurde das Jubiläum von drei hochkarätigen Awards. Premiere feierte im Sofitel Munich Bayerpost der Top hotel Family Cup, der auf dem neuen Buch »Ausgewählte Familienhotels zum Wohlfühlen« basiert und herausragende Wohlfühlleistungen in sechs Kategorien auszeichnet:

## KÜCHE

Genuss ist das Leitmotto der **Traube Tonbach** in Baiersbronn. Harald Wohlfahrt, Jürgen Reith, Alexander Fien und Henry Oscar Fried stehen für kulinarische Spitzenklasse in Deutschland. Ihre Kochkunst kann man nicht nur schmecken, sondern auch erlernen. Jung und Alt erhalten in der hoteleigenen Kochschule Einblick in ihre Geheimnisse. Auf spielerische Art und Weise werden Kinder an die Themen Essen, Kochen und Nahrungsmittel herangeführt. Und ganz nebenbei – ohne erhobenen Zeigefinger – lernen sie Benehmen und Tischkultur. »Vorbildlich«, urteilte die Jury. Der Family Cup 2008 in der Kategorie Küche wurde von Laudator Andreas Popp, Vertriebsleiter von Kahla/Thüringen Porzellan, an den Inhaber des renommierten Hauses, Heiner Finkbeiner, überreicht. Neben der Traube Tonbach waren das Bio-Hotel Belvedere in Waldeck sowie der Lenkerhof in schweizerischen Lenk nominiert.

## INNOVATION

Wer mit Baby oder Kleinkind verreist, hat ganz besondere Ansprüche an sein Hotel. Das **Familotel amiamo** in Zell am See schuf deshalb eine absolute Neuheit: das Babynarium, eine Wellnesswelt für die Kleinsten. Das gesamte Interieur dieses Bereichs wurde in Formen, Farben, Temperatur und Material babygerecht angelegt, damit Babys und Kleinkinder das »nasse Element« mit allen Sinnen unbeschwert entdecken können. Dadurch bescheren die Erfinder und Hotelinhaber auch den Eltern eine entspannte Zeit. Dagmar und Georg Hörl freuten sich, den Family Cup 2008 in der Kategorie Innovation von Laudatorin Katja Möller-Osthues, Vertriebsleiterin der protel hotelsoftware GmbH, entgegennehmen zu dürfen. Zu den weiteren Nominierten gehörten das Hotel Castell in Zuoz (CH) und das Märchenhotel Bellevue in Braunwald (CH).

## LOGIS

Der Family Cup 2008 in der Kategorie Logis ging an das **Hotel Colosseo** im Europa-Park Rust. »Logis-Erlebnis par excellence« lobten die Jury-Mitglieder, die das spektakuläre Haus aus

eigenem Erleben kennen. »Selbst die Standardzimmer sind mit hochwertigsten Materialien ausgestattet und bieten fast luxuriösen Komfort. Mit beispielloser Detailverliebtheit wurde hier eine nahezu perfekte Illusion geschaffen.« Die Laudatio hielt Christine Landua, Autorin des Freizeit-Verlags Landsberg, die das Hotel selbst inspiziert hatte. Sie übergab den Family Cup 2008 in der Kategorie Logis an den stellvertretenden Direktor Steffen Wald-



**TOP HOTEL  
FAMILY CUP**

mann. Vorgeschlagen für den Family Cup 2008 in der Kategorie Logis waren zudem das Aparthotel Grafenstein in Tscherms (Südtirol) sowie das Waldhaus Flims.

## FREIZEITPROGRAMM

»Ein derart ausgefeiltes Freizeit- und Ferienprogramm wie das der **Sonnenalp** in Ofterschwang sucht man andernorts vergebens«, lautete das Urteil der Jury. Dabei überzeugt das Angebot nicht nur durch seine Vielfalt, sondern insbesondere durch seine außergewöhnlich hohe Qualität. Hausherr Michael Fäßler hat erkannt, dass »Edutainment« keine Modeerscheinung ist. Mario Schuchardt, Key Account Manager

Hotellerie bei Coca-Cola Deutschland, überreichte den Family Cup in dieser Kategorie an den Leiter Sport & Freizeit der Sonnenalp, Gerd Reddig-Miksa. Nominiert waren außerdem der Unterschwarzachhof in Hinterglemm und das Sporthotel Achensee in Achenkirch.

## KINDERBETREUUNG

»Ist das Kind glücklich, sind es auch die Eltern.« Nach diesem Motto werden Kinder aller Altersgruppen umfassend, liebevoll und vor allem professionell im **Familotel Furtherwirt** betreut. Auf dem mustergültigen Bio-Bauernhof bezieht man Natur, Tiere und das Bio-Konzept geschickt in die Betreuung mit ein, was gerade im Zeitalter virtueller Welten und falscher Ernährung lobenswert ist. Laudator Olaf Reuß, Key Account Manager von Melitta SystemService, gratulierte dem Hotel. Sichtlich beeindruckt nahm das Inhaberehepaar Kathi und Wolfgang Hagsteiner die Trophäe entgegen. Vorgeschlagen für den Family Cup 2008 in der Kategorie Kinderbetreuung waren auch das Cavallino Bianco in St. Ulrich (Südtirol) sowie der Ulrichshof in Rimbach.

## GESAMTKONZEPT

Dem Cultural Hideaway & Spa **Schloss Elmau** ist der Spagat zwischen anspruchsvoller Wellnessadresse und kinderfreundlichem Familienhotel perfekt gelungen. Fernab von Playstation und Fernsehen hat man sich hier im Kinder- und Jugendprogramm vor allem der Natur, der Kultur und der Wissenschaft verschrieben. Höchste Anerkennung verdient das von Heidrun Müller-Elmau etablierte Edutainment-Programm unter Leitung von hochkarätigen Dozenten. In einem umfassenden Angebot wird die Begeisterung für fast alle Bereiche des kulturellen Lebens und der Wissenschaft geweckt. Gleichzeitig können sich Eltern in der erstklassigen Wellnessanlage entspannen und wohlfühlen. Hausherr Dietmar Müller-Elmau nahm den Family Cup 2008 für das Gesamtkonzept aus den Händen von Laudator Nils Marquardt (Philips Hotel-TV) entgegen.

Schloss Elmau setzte sich gegen das Hotel Matamba im Phantasialand Brühl und das Hotel Vier Jahreszeiten Schluchsee durch.

Zusätzlich zum Family Cup in der Kategorie Gesamtkonzept erhielt Dietmar Müller-Elmau für Schloss Elmau einen Philips-Flatscreen-TV als wertvollen Sachpreis. Max Boller, Geschäftsführer von Nestlé Schöller, überreichte an die anderen fünf Family Cup-Gewinner jeweils einen Warengutschein im Wert von 500 Euro. ▶





Kategorie **KINDERBETREUUNG**



Kategorie **FREIZEITPROGRAMM**



Kategorie **INNOVATION**



Kategorie **LOGIS**



Kategorie **KÜCHE**

## Die **GEWINNER** des Family Cup 2008

### Kategorie »KÜCHE«

nominiert: Bio-Hotel Belvedere Waldeck  
Lenkerhof Lenk  
Traube Tonbach Baiersbronn

**SIEGER: Traube Tonbach Baiersbronn**

### Kategorie »INNOVATION«

nominiert: Hotel Castell Zuoz  
Familotel Amiamo Zell am See  
Märchenhotel Bellevue Braunwald

**SIEGER: Familotel Amiamo Zell am See**

### Kategorie »LOGIS«

nominiert: Aparthotel Grafenstein Tschermers  
Waldhaus Flims  
Colosseo Europa-Park Rust

**SIEGER: Colosseo Europa-Park Rust**

### Kategorie »FREIZEITPROGRAMM«

nominiert: Sonnenalp Ofterschwang  
Unterschwarzachhof Hinterglemm  
Sporthotel Achensee Achenkirch

**SIEGER: Sonnenalp Ofterschwang**

### Kategorie »KINDERBETREUUNG«

nominiert: Cavallino Bianco St. Ulrich  
Familotel Furtherwirt Kirchdorf  
Ulrichshof Rimbach

**SIEGER: Familotel Furtherwirt Kirchdorf**

### Kategorie »GESAMTKONZEPT«

nominiert: Matamba Phantasieland Brühl  
Vier Jahreszeiten Schluchsee  
Cultural Hideaway & Spa Schloss Elmau

**SIEGER: Cultural Hideaway & Spa Schloss Elmau**

